

## Re: Richiesta preventivo



**Mittente** UPKL <sg@europe-upkl.eu>  
**Destinatario** vera scaccabarozzi <vera.26@live.it>  
**Rispondi a** <sg@europe-upkl.eu>  
**Data** 2021-01-05 17:01

Sig.ina Vera Scaccabarozzi buonasera e buon anno 2021.

Mi scuso per il ritardo nella risposta, ma ho dovuto attendere il coinvolgimento di alcuni colleghi del Consiglio UPKL

Ho provato a chiamarla, oggi al telefono senza successo, per anticiparle la richiesta di un forte adeguamento del preventivo.

Purtroppo per esigenze di budget e di autorizzazioni di spesa previste dal progetto, sono mio malgrado costretto a richiederle uno sforzo di riduzione delle tariffe.

Abbiamo ricalcolato la spesa massima ammissibile e sono in grado di autorizzare il massimale di spesa pari a euro **800,00 per la sua attività e di 560,00 euro del sistema bidule per un importo totale di EURO 1360,00 + IVA**

descrizione in fattura: servizi di marketing communication

Le giornate operative, salvo cancellazione dell'evento Causa restrizioni DPCM, sono

27 gennaio pomeriggio

28 -29 mattina e pomeriggio

30 pomeriggio

La ringrazio e resto in attesa di poterci parlare telefonicamente e della sua valutazione.

Un cordiale saluto.

Corrado Genova

3933617816

Il 2021-01-05 14:32 vera scaccabarozzi ha scritto:

Buongiorno Signor Corrado,

Buon anno e buone feste.

Mi chiedevo se avesse avuto modo di valutare il mio preventivo e se fosse interessato o meno alla collaborazione per l'evento di fine gennaio.

La saluto cordialmente,

Vera Scaccabarozzi

Vera Scaccabarozi

Interpreter and translator

Italian - English - German - French

Mob: +393201618733

Email: vera.26@live.it

<https://collettivointerpreti.com/project/vera-scaccabarozi/>

VAT No. / P. IVA 09873280961

Tax Code / CF: SCCVRE90A48F205Q

Professionista di cui alla legge n. 4 del 14 gennaio 2013 pubblicata nella GU 22 del 26/01/2013.

---

**Da:** vera scaccabarozi <vera.26@live.it>

**Inviato:** Monday, December 14, 2020 6:19:46 PM

**A:** sg@europe-upkl.eu <sg@europe-upkl.eu>

**Oggetto:** R: Richiesta preventivo

Buonasera Signor Corrado,

Le invio il preventivo come concordato. Troverà il servizio di interpretariato e il noleggio del sistema bidule per 25 persone. Il noleggio prevede la sostituzione delle cuffie dopo ogni giornata; qualora le persone presenti fossero le stesse, si potrebbe eventualmente usare un solo paio di cuffie a persona, per contenere i costi.

La ringrazio e La saluto cordialmente,

Vera

Vera Scaccabarozi

Interpreter and translator

Italian - English - German - French

Mob: +393201618733

Email: [vera.26@live.it](mailto:vera.26@live.it)

<https://collettivointerpreti.com/project/vera-scaccabarozi/>

VAT No. / P. IVA 09873280961

Tax Code / CF: SCCVRE90A48F205Q

**Da:** UPKL <sg@europe-upkl.eu>

**Inviato:** lunedì 14 dicembre 2020 12:14

**A:** vera.26@live.it <vera.26@live.it>

**Oggetto:** Richiesta preventivo



EAC/AD2/2019

Grant Decision No 622350-EPP-1-2020-1-BE-SPO-SSCP

With the support of the  
Erasmus+ Programme  
of the European Union



Buongiorno Dottoressa **Vera Scaccabarozzi**,

Dal 27 gennaio (pomeriggio al 30 gennaio, UPKL organizza un workshop di lavori a Bresso presso l'Hotel NEO.

Sentiamo l'esigenza di un interprete per tradurre gli interventi dei relatori (italiano - Inglese e viceversa)

Ho visto il suo CV e desidero valutare il preventivo della sua consulenza di interpretariato, qualora Ella fosse interessata a collaborare con il ns. ente.

In allegato le trasmetto l'agenda dei lavori in modo che possa valutare l'impegno.

Il giorno 27 orario di inizio della conferenza ore 14.00, (ovviamente è ns. ospite al pranzo delle ore 12,30)

Il giorno 30 invece il servizio di interpretariato si svolge dalle ore 15.30 alle 19.00 presso la Palestra BU SEN in via dei Gatti,7 a Bresso.

Gentilmente mi indichi se dispone dell'impianto "bidule" con circa 25 cuffie o se può occuparsi di come reperirlo a noleggio.

Grazie, cordiali saluti

U.P.K.L. aisbl

4 rue de la presse - 1000 Brussels

Corrado Genova

General Secretary



**U.P.K.L.**

Institutional stakeholder to develop community  
Observer member at works of the U.E.



U.P.K.L. aisbl

4 rue de la presse - 1000 Brussels

Corrado Genova

General Secretary